



**YOUNG PERSONS OFFENCES ACT**

**LOI SUR LES ADOLESCENTS AUTEURS  
D'INFRACTIONS**

**YOUNG PERSONS OFFENCES ACT**

---

**LOI SUR LES ADOLESCENTS AUTEURS  
D'INFRACTIONS**

---

**O.I.C. 1987/094**

**DÉCRET 1987/094**

Effective Date:

**May 11, 1987**

Date d'entrée en vigueur :

**11 mai 1987**

**O.I.C. 1987/094  
YOUNG PERSONS OFFENCES ACT**

**DÉCRET 1987/094  
LOI SUR LES ADOLESCENTS AUTEURS  
D'INFRACTIONS**

**YOUNG PERSONS OFFENCES ACT**

**LOI SUR LES ADOLESCENTS AUTEURS  
D'INFRACTIONS**

Pursuant to section 36 of the *Young Persons Offences Act*, the Commissioner in Executive Council orders as follows:

En vertu de l'article 36 de la *Loi sur les adolescents auteurs d'infractions*, le Commissaire en conseil exécutif décrète ce qui suit :

**1.** The Justice of Peace Court is designated as a youth court for the purposes of the *Young Persons Offences Act*.

**1.** Le juge de paix agissant à titre de cour est désigné à titre de tribunal pour adolescents pour l'application de la *Loi sur les adolescents auteurs d'infractions*.

Dated at Whitehorse, in the Yukon Territory, this 11th day of May A.D., 1987.

Fait à Whitehorse, dans le territoire du Yukon, le 11 mai 1987.

---

*Commissioner of the Yukon/Commissaire du Yukon*

